

两宋名家方书精选



责任编辑
封面设计

戚永昌
张红梅



www.sstp.com.cn

ISBN 7-5323-6634-0



9 787532 366347 >

定价：16.00 元

校注陈氏痘疹方序

尝谓医之分析，虽有内外、大小之殊，要其理初不异，特在人化裁之耳。至如痘疹、痈疽尤其相类，而治亦相通焉者。盖其始而发出，中而成脓，终而收厌，彼此一致，故东垣先生合二者而论之，必皆明托里、疏通、和荣卫三法，良有以也。及陈氏之书，又以心得发明虚实、寒热，盖契经旨而超诸家者矣，观凉膈散之治实热，白术散之治虚热，异功散之治虚寒，木香散之治虚弱，分别表里，察色辨形兼得之矣。但已上治法又须见证便施，若延缓，反多致误，学者不可不知。仆幸私淑先哲，亦时获验，敢为校注重梓。尚多得失，幸同志校正云。

嘉靖庚戌九月吉旦奉政大夫太医院院使后学薛己谨序

目 录

论痘疹受病之由	1
论痘疹治法	2
类集痘疹已效名方	20
葛根麦门冬散	20
生地黄散	20
惺惺散	21
四味升麻葛根汤	22
十一味异功散	22
十二味异功散	23
肉豆蔻丸	24
人参麦门冬散	24
消毒散	25
柴胡麦门冬散	25
射干鼠粘子汤	26
桔梗甘草防风汤	26
人参清膈散	26
前胡枳壳散	27
人参白术散	27
韶粉散	28
雄黄散	29

绵茧散	29
谷精草散	31
解毒汤	31
参汤散	32
附方	33

尝谓小儿病证虽多，而疮疹最为重病，何则？疮疹之病，盖初起疑似难辨，投以他药，不惟无益，抑又害之，况不言受病之状，孰知畏恶之由，父母爱子，急于救疗，医者失察，用药差舛^①，鲜有不致夭横者。文中每思及此，恻然于心，因取家藏已验之方，集为一卷，名之曰《小儿痘疹方论》，刻梓流布，以广古人活幼之意，顾不韪^②欤。

和安郎判太医局兼翰林良医陈文中谨书。

论痘疹受病之由

夫小儿在胎之时，乃母五脏之液所养成形也。其母不知禁戒，纵情厚味，好啖辛酸，或食毒物，其气传于胞胎之中，此毒发为疮疹，名曰三秽液毒。

一、五脏六腑秽液之毒发为水泡疮。

二、皮膜筋肉秽液之毒发为脓血水疱疮。

三、毒既出，发为疹疮也。

子母俱忌食葱、韭、薤、蒜、醋、酒、盐、酱、獐兔、鸡犬、鱼腥等物，世俗未晓，将为发举，往往不顾其

① 差舛：舛，读 chuǎn。差错，谬误。

② 睿：读 wéi，同意。

后，误伤者多矣。

论痘疹治法

况小儿痘疹未出已出之间，有类伤寒之状，增^①寒壮热，身体疼痛，大便黄稠，此正病也。若无他疾，不必服药。

愚按，痘疹，若小儿首尾平和，自有勿药之喜，盖其肠胃软弱易为虚实，故必不得已。折其太过，益其不可也。

凡疗痘疹，先分表里虚实，如表里俱实者，其痘易出易厌，表里俱虚者反是，表实里虚者，其痘易出难厌，表虚里实者亦反是。若始出一日至十日，浑身壮热，大便黄稠，乃表里俱实，其痘必光泽，起发满肥，且易厌也。

愚按，治痘疹之法，与痈疽无异。若邪气在里而实热者，用前胡枳壳散；元气怯而虚热者，用参芪四圣散；虚弱者，用紫草木香汤；虚寒者，用参芪内托散；虚寒内脱者，用木香散；若邪气在表而实热者，用麻黄甘葛汤。此要法也，余见各症。

① 增：通“憎”，增寒即恶寒。

凡疮疹已出未出之间，或泻渴，或腹胀，或气促，谓之里虚，急用十一味木香散治之。

愚按，经云真气夺则虚，邪气盛则实。实谓邪气实，而真气虚也。然倒厌泻渴者等症，若喜热饮食，手足并冷，或不食呕吐者，是为阳气虚寒也，用辛热之剂补之；喜冷饮食，手足不冷，或唇舌黑裂者，阳气实热也，用苦寒之剂泻之。

凡疮疹已出未愈之间，不光泽，不起发，不红活，谓之表虚，急用十二味异功散治之。

愚按，张翼之云：吐泻少食为里虚陷伏，倒厌灰白为表虚，二者俱见，为表里俱虚，用异功散救之。甚至姜、附、灵、砂亦可用。若里虚，减官桂；只表虚，减肉豆蔻；若能食便闭而陷伏倒厌者为里实，轻用射干鼠粘子汤，重用前胡枳壳散。下利吐泻能食为里实，若用食，里则结痛毒，红活绽凸为表实，若用补表则溃烂不结痂，凡痘一见斑点，便忌葛根汤，恐发得表虚也。

凡痘疮已出未愈之间，不光泽，不起发，不红活，或腹胀或泻渴，或气促，谓之表里俱虚，急用十二味异功散，送七味豆蔻丸治之。

愚按，前症，审悉表里虚寒，急用前法，缓则不救。一小儿出痘，不起发，红活，腹胀，泻渴，皆以为

不治。施院使谓表里虚寒，用十二味异功散一剂，即起发红活，诸症顿退。又用参芪内托散贯穿而厌。儒者薛戒甫子五岁，出痘三四日，下紫血，日数滴，至八日不止而疮不起，御医钱春林谓脾气虚寒，用木香散二剂，用丁香十一粒，人参五钱，一日服之，次日痘皆起而有脓，由是血渐止，二十余日而愈。

一小儿起发，红活，但不时作痒，口干作渴，便血，面赤发热，先君谓肠胃有热，先用济生犀角地黄汤加柴胡一剂，诸症渐退，形体倦怠，此邪气去而形气虚弱耳，用四君子汤加当归、黄芪、红花二剂而安。

一小儿痘疹赤痛，烦热作渴，或便血，或衄血，先君用犀角地黄汤而愈。又用紫草快斑汤，加黄芪芍药而愈。后疮痕色白，用四君归芪治之而痊。

一小儿出痘吐血，其痘赤痛如锥，或疮出血，余谓肝火炽盛，用小柴胡汤加生地一剂，随用济生犀角地黄汤一剂顿愈。又用芹菜汁而痊。

一小儿痘疮下血而不起发，先君谓气血不足，用紫草快斑汤加参芪归术治之。血止疮起，但贯穿迟缓，用八珍汤倍加参芪，数剂，疮厌而根白痒，此气血虚而热也，用八珍汤二十余剂而愈。

一小儿痘疹，大便下血，小便甚赤，疮颗粒赤，发热饮冷，先君谓热毒郁滞，先用八正散一剂，后用解

毒防风汤一剂顿愈。又饮芹菜汁而痊。

一小儿痘正发而便血，倦怠少食作渴饮汤，余谓倦怠便血，此脾虚而不能摄血也，少食作渴，此脾虚而津液短少也，用五味异功散，加升麻、紫草，治之而愈。

一小儿便血，腹胀困倦，发热口干饮汤，四肢逆冷，先君以为脾气虚寒不能摄血，用五味异功散加丁香十粒，炮姜五分，二剂血止，痘溃而瘥。

一小儿七岁患痘疮腹胀八九矣，先君云当急补脾土，不信，仍服消毒之药，忽大便下血甚多而歿。一小儿作渴，泄泻，发热饮冷，唇舌破裂，泻粪秽臭，先君以为内热所作，用前胡枳壳散一剂稍愈，又用清凉饮加漏芦，乳母服之，儿顿安。

凡小儿斑驳疹毒之病，俗言疹子，是肺胃蕴热，因时气熏发于外，状如蚊、蚤所咬，赤则十生一死，黑则十死一生，大抵遇春而生发，至夏而长成，乃阳气熏蒸，故得生成者也，脏腑调和，血气充实则易出易厌，盖因无冷气，外常和暖也。凡痘疹热渴切不可与瓜柿蜜水等冷物，及清凉饮消毒散等药，恐伤脾胃，则腹胀喘闷，寒战咬牙而难治。盖咬牙者，齿槁也，乃血气不荣，不可妄作热治。

愚按，前症，若兼吐泻，手足指冷者，属内虚寒而

外假热也，急用木香散，如不应，用异功散；若大便不通，渴欲饮冷者，则前所禁蜜水之类，又当用矣，但宜审其热虚实。若属虚热者，虽欲水拒之而不饮，当用人参白术散。热渴自止，属实热者自甚，索水且喜而饮之，当以犀角磨水服，诸症即解，其后亦无余毒之患矣。北方出痘，不拘冬夏若喜冷者，再不用药，但与饮，无有不愈，盖北方地燥而又睡热炕故也。一妇人患时疫将愈更出痘，疮大起发，体倦痛甚则昏愦，烦渴饮汤，不思食，用十全大补汤及朱砂末，其痛顿止，食进体健，仍用前汤，倍加参、芪十余剂而贯脓，又数剂而愈。

一妊妇发热作渴，遍身骨节作痛，用仙方活命饮二剂，诸症稍愈。至十一日出痘百余颗，形气甚倦，用紫草木香散，又出少许，但口干作渴，用人参白术散而渴止，用八珍汤加丹皮、柴胡而贯脓，后去丹皮、柴胡，倍加参、芪，数剂而痘厌。

一男子年将三十出痘，根窠赤痛，发热，作渴，服紫草饮之类，前症益甚，痘裂出血，余用小柴胡加生地、犀角二剂，诸症顿减，又用圣济犀角地黄汤而贯脓，再用八珍汤而结痂。

一小儿烦躁，饮冷不止，先君用济生犀角地黄汤顿愈，后渴而喜热，又用当归补血汤而痊，惟倦怠少

食，用七味白术散而差。

一小儿患此，饮冷不止，或痘胀痛，先君用济生犀角地黄汤，并芹菜汁而顿愈。

凡痘疹出不快，多属于虚，若误谓热毒壅盛，妄用宣利之剂，致脏腑受冷，荣卫涩滞，不能运达肌肤，则疮不能起发，充满后不结实，或痴痒塌，烦躁喘渴而死。

愚按，前症，亦有各经热毒壅盛遏而出不快者，亦有毒甚痘疗而不能起者，亦有余毒而溃痒者，当细审其因而药之。

一小儿九岁，出痘六日，痒塌寒战，院使钱密庵用十一味木香散二剂，贯腋，用参芪托里散而厌，后痕白作痒，用十全大补汤而愈。

一小儿痘疮，脓未满，面赤作痒，余谓气血虚而有热，欲用温补之剂，不信，乃服清热之药，至十三日痘色赤，虚烦作渴，腹痛不食，手足逆冷而歿。

一小儿未周岁，痘疮焮痛出血，哭不能已。诊其母有肝火，先用小柴胡加山梔、生地与母服，子饮数滴顿愈，又用加味道遥散而痊。

一小儿出痘，内有痘疗数枚，虽挑破出黑血，热毒不解，余痘不发，皆以为不治，先君以仙方活命饮徐灌一剂，痘疗解而诸痘亦愈。

一小儿痘疗，患在臀间，色黑大痛，挑出黑血，仍服。坚痛，皆以为不治；先君用隔蒜灸数壮，痛止，色淡而软，挑出黑血甚多，灌以活命饮。患处及诸痘贯脓而愈。

凡小儿才觉伤风身热，是否痘疹，便服四味升麻葛根汤。

愚按，痘疹未明而元气实者，最宜前汤，若元气虚者，又当详治，恐发得表虚而痘难出也。

一儒者年三十余，因劳役倦怠发热，服补中益气汤数剂，发赤点以为斑，另服升麻葛根汤一剂，更加恶寒，仍服益气汤四剂，至九日出痘甚多，余用八珍汤，加黄芪、紫草四剂，至二十日脓始贯，用十全大补汤，月余而厌。

凡痘疹始出，一日至五七日之间，虽身热或腹胀，足稍冷，或身热泻渴，或身热惊悸，腹胀，或身热出汗者，服十一味木香散。

愚按，前症属脾气虚寒假热，非此药不救，如未应，佐以六君子，专补脾气，更不应，加木香、补骨脂、肉豆蔻，兼补肾气。

一小儿第五日不红活，至九日贯脓不满，余谓气血虚弱，用十全大补汤治之，庶无后患，不信。至脱痴痕作痒色白，至十四日而歿。

一小儿第七日脓清不满，形气倦怠，饮食少思，大便不实，用托里散二剂，手足指冷，咬牙作渴，用木香散倍用参、芪一剂，诸症顿退，又用参芪四圣散四剂而愈。

凡泻水谷，或白色，或淡黄，煎十一味木香散，送十味肉豆蔻丸治之，泻止者，住服；不止者，多服。

愚按，前症，若察其外症，唇青指冷，睡而露睛，口鼻气寒，泻色青白，脾肾虚寒也，用前药六君子汤加补骨脂、肉豆蔻，若色赤体热，睡不露睛，口鼻气热，泻色黄赤，脾土实热也，用泻黄散。

一小儿腹胀渴泻，气促体倦，先君以为表里俱虚，用六君子汤加归、芪送四神丸一服，诸症顿退，疮势顿正，但脓迟而渴，仍用前汤，加归、芪二剂，疮色红活，形体颇安，任其贯脓而痊。

凡泻频，津液内耗，血气不荣，疮虽起发，亦不能厌也。如身温腹胀，咬牙喘渴者难治，缘谷食去多，津液枯竭，饮水荡散真气，故多死矣，速与十一味木香散救之，如不应，急用十二味异功散。

愚按，前症，兼手足指冷，面色青白等症者，属阳气虚寒，急用木香散。阳气脱陷，用异功散。脾气虚弱，用六君子汤。血气虚弱，用八珍汤，不应，用十全大补汤。

一小儿第九日不红活，不贯脓，云歿于十三日，陈院长谓属虚寒，用十一味木香散二剂，渐红活，贯脓，又用紫草木香汤，及人参白术散而愈。

族侄孙衍庆六岁，出痘稀少，疮痴悉落，至十三日，身烦热而畏寒，手足逆冷，厚衣围火不能温，皆谓不治。余思大热而不热者，是无火也。急用人参理中汤煎服一杯。肢体顿温，更用人参白术散调理而痊。

一男子年二十余，发热烦躁，痘黯出血，足热腰痛，用圣济犀角地黄汤二剂贯脓，用地黄丸料数剂而疮厌。

一男子年将三十，出痘色紫，作渴饮水，腰痛足热耳聋，余谓肾虚之症，用加减八味丸料，煎与恣饮，热渴顿止，佐以补中益气汤加五味、麦冬而愈。

一小儿十二岁，出痘色黯，两足及腰热痛，便秘，咽舌干渴，引饮不绝，众谓肾虚不治，先君用加减八味丸料作大剂，煎与恣饮至二觔^①，诸症悉退，又佐以补中益气及八珍汤各十余剂而痊。

凡四五日不大便，用嫩猪脂一块，以白水煮熟，切豆大与食之，令脏腑滋润，使疮痴易落，切不可妄

① �觔：读 jīn，同“斤”。

投宣泻之药，元气内虚，则疮毒入里，多伤儿也。

愚按，前症，若因热内蕴，宜用射干鼠粘子汤解之，或发热作渴，或口舌生疮，或咽喉作痛，并宜用之。

凡疮疹初出，两三日至十三日，当忌外人及卒暴风寒秽恶之气，轻者三次出，大小不一，头面稀少，眼中无根，窠红肥满光泽也。重者一齐出，如蚕种灰白色，稠密泻渴，身温腹胀，头温足冷也。轻变重者，犯房室，不忌口，先曾泻饮冷水，饵凉药也，重变轻者，避风寒，常和暖，大便稠也。

愚按，丹溪先生云：痘疹密则毒甚，用人参败毒散，犀角地黄汤或以凉药解之，虽数贴亦不妨。

一小儿痘疹甚密，至九日贯脓不满，色不红活，或云当歿于十二日，余以为气血虚弱，作八珍汤内加糯米百粒，数剂，至十五日，脓完色正，结痂而愈。

一小儿五岁，出痘密而色白，属虚弱也，始末悉。用补托之药而安，旬余，饮食过多，忽作呕吐，面白兼青，目唇牵动，先君以为慢脾风症，用五味异功散，加升麻、柴胡，不信，翌日手足时搐，服煎药而不应，急加木香、干姜二剂而愈。

一小儿第五日矣，稠密色黑，烦躁喜冷，先君以为火极似水，令恣饮芹汁，烦热顿止，乃以地黄丸料

服之，至二十余日而愈。

凡身热发烦渴者，宜用六味人参麦门冬散治之，如不应，用七味人参白术散。

愚按，前症，若渴而饮冷者，脾胃实热，宜用麦门冬散，若渴而饮汤者，气虚热渴，宜用白术散，若大渴引饮，面赤血虚发躁也，用当归补血汤。

凡痘疹欲厌已厌之间，而忽不能厌，兼腹胀烦渴者，急用十一味木香散。

愚按，前症，兼恶寒，或四肢冷，疮毒去而脾胃虚寒也，宜用前药，若十指逆冷、咬牙等症，阳气脱陷也，用十二味异功散，脾气虚陷用六君，加川芎、当归、黄芪主之。

一小儿九岁出痘，第七日发热烦躁不贯脓，色灰白，寒战咬牙，泻渴腹胀，手足冷，时仲夏饮沸汤而不热，腹中阴冷，先用木香散二剂益甚，用异功散一剂顿安，又用六君子加附子三分，二剂后用调补之剂，至十四日而愈。

凡痘疮欲厌已厌之间，忽头面温，足指冷，或腹胀泻渴气促者，急服十二味异功散，若十一二日当厌不厌，身壮热，闷乱不宁，卧则哽气烦渴，啮牙者，急用十二味异功散加归、术，以救阴阳表里。

凡痘疮已厌，烦渴不止，或头温足冷，或腹胀，或

泻，或咬牙，多致难愈，急用十一味木香散以救之，已上之症，若误用蜜水生冷之物，则转加热渴而死。

愚按前症，属脾胃亏损，内真寒而外假热耳，非温补不救，如前药未应，用十全大补汤加附子以纯补之。

一小儿头生一疖，出脓将愈，忽疖间肿胀，发痘二十余颗，遍身赤点，用快斑汤而渐出，用紫草散倍加参芪而出完，用托里消毒散而脓溃，用托里散而疮厌。

一小儿痘已厌，其痕色赤而错纵，日食粥七八碗，作渴面赤，先用白术散二剂，渴减五六，粥减太半，又用四君加芫荑、黄连二剂，痕平色退，乃用八珍汤，加芫荑、山梔而痊。

一小儿痘疮愈后泄泻，饮食不化，此脾肾气虚，用六君加补骨脂、肉豆蔻治之而愈。

一小儿痘疮将愈，患泄泻，早晨为甚，饮食不化，属脾肾虚也，朝用补中益气汤，夕用二神丸而愈。

凡身壮热，经日不除，如无他症，用六味柴胡麦门冬散治之，热退即止，如不愈，服七味人参白术散。

愚按前症，若肝胆热毒，用柴胡麦门冬散，若肝经血虚，用四物汤加黄芪、柴胡，若中气虚热，用人参白术散。